



·ceuta·

Donde se *unen* las emociones.

ESP ENG



Disfrutar del mar
desde **otro prisma**

Enjoy the sea
from **another prism**

Guía turismo náutico deportivo
Nautical sports tourism Guide





Ceuta es un enclave estratégico sin igual. Situada justo al sur, justo donde el Estrecho es más estrecho, esta ciudad te depara un sinfín de posibilidades si eres de los que el mar te apasiona. Por tierra, todo el territorio ceutí linda con Marruecos, pero si nos centramos en su costa podremos disfrutar de grandes emociones tanto en el lado del Mediterráneo como en el Atlántico. Cuenta con un fantástico puerto deportivo de más de 300 amarres, marina seca y todos los servicios que una embarcación puede necesitar.

Cierra los ojos y respira. Escucha las olas y relájate. Huele el salitre y siente la brisa marina acari-ciarte. Ven y descubre por qué en Ceuta estamos abiertos al mar.

Ven y descubre cómo disfrutar del mar desde otro prisma.

Ceuta is a strategic enclave without equal. Located just south, right where the Strait of Gibraltar is narrower, this city offers endless possibilities if you are passionate about the sea. By land, the entire territory of Ceuta borders Morocco, but if we focus on its coastline, we can enjoy great emotions both on the Mediterranean and Atlantic sides. It has a fantastic marina with more than 300 moorings, dry marina and all the services that a boat may need.

Close your eyes and breathe. Listen to the waves and relax. Smell the saltpeter and feel the sea breeze caress you. Come and discover why in Ceuta we are open to the sea.

Come and discover how to enjoy the sea from a different perspective.



VELA DE CRUCERO

Las corrientes y los vientos habituales en el Estrecho de Gibraltar, hacen de estas aguas un lugar muy atractivo para la práctica de la vela de crucero. Se puede navegar tanto con condiciones de mucha intensidad como con suaves y agradables brisas, pero siempre en un escenario seguro y muy interesante para los navegantes. Desde Ceuta hay muchas rutas próximas que son ideales para la navegación de crucero. Y es frecuente ver en los alrededores de Ceuta aficionados a la vela que salen a disfrutar y fondear con sus barcos a ambos lados de la península Tingitana.

CRUISING SAILING

The currents and the usual winds in the Strait of Gibraltar, make these waters a very attractive place for the practice of cruise sailing. You can sail both with very intense conditions and with soft and pleasant breezes, but always in a safe and very interesting scenario for sailors. There are many nearby routes from Ceuta that are ideal for cruising. It is common to see sailing enthusiasts in the vicinity of Ceuta going out to enjoy and anchor their boats on both sides of the Tingitana peninsula.



VELA LIGERA

La Federación Ceutí de vela es quien ha conseguido que cada vez sean más los aficionados que se inicien en este deporte. Tanto niños como adultos, aprenden en los barcos de la escuela de vela. Y hasta aquí acuden a competir regatistas de toda España en las pruebas nacionales que se disputan.

LIGHT SAIL

The Ceuti Sailing Federation is the one who has managed to get more and more fans to take up the sport. Both children and adults learn on the boats of the sailing school. And sailors from all over Spain come here to compete in the national competitions that are held here.



AVISTAMIENTO DE CETÁCEOS

El Estrecho de Gibraltar es un paso obligado para multitud de cetáceos, que van de del Mediterráneo al Atlántico y viceversa en sus movimientos migratorios, por eso Ceuta es un enclave ideal para esta práctica. Ven a disfrutar, observando la naturaleza en todo su esplendor.

WHALE AND DOLPHIN WATCHING

The Strait of Gibraltar is a must for many cetaceans, which go from the Mediterranean to the Atlantic and vice versa in their migratory movements, so Ceuta is an ideal place for this practice. Come and enjoy, observing nature in all its splendor.



BARCO TURÍSTICO

Conocer el litoral ceutí desde el mar es posible al barco turístico. El paseo dura unos 45 minutos y realiza varias travesías diarias, siendo uno de los atractivos náuticos más solicitados por los visitantes. El itinerario está diseñado para no perderse ninguno de los puntos más atractivos de la ciudad, desde una vista completamente diferente, pasando por el Foso Real, la Cala del Desnarigado y los acantilados del Monte Hacho. Una bonita experiencia marinera.

TOURIST BOAT

Knowing the coast of Ceuta from the sea is possible by tourist boat. The tour lasts about 45 minutes and makes several daily crossings, being one of the nautical attractions most requested by visitors. To make sure you don't miss anything, the itinerary includes the most attractive points of the city, from a completely different view, passing through the Royal Moat, the Desnarigado Cove and the cliffs of Monte Hacho. A beautiful seafaring experience.

SUBMARINISMO Y SNORKEL

Por su situación geográfica entre dos mares y dos continentes, los fondos marinos de Ceuta constituye un lugar ideal tanto para la práctica del submarinismo con botellas de aire comprimido como para bucear tranquilamente con máscara y tubo. Existe un total de 20 puntos de inmersión con un enorme atractivo para los amantes de las profundidades, mucha vida submarina, unas aguas muy claras y unos fondos realmente sorprendentes. Podrás realizar desde bautizos de buceo, hasta mejorar tu técnica y realizar fotografía submarina.

DIVING & SNORKELING

Due to its geographical location between two seas and two continents, the seabed of Ceuta is an ideal place both for scuba diving with compressed air cylinders and for snorkeling with mask and snorkel. There is a total of 20 dive sites with a huge attraction for lovers of the depths, lots of underwater life, very clear waters and some really amazing bottoms. You will be able to practice from diving baptisms, to improve your technique and do underwater photography.





| KAYAKS

Otra manera de disfrutar de nuestra costa es paseando tranquilamente a bordo de un kayak. Podrás remar a tu ritmo e ir descubriendo los secretos que guarda el litoral, adentrarte en el Foso Real y tener una vista única de las Murallas Reales. Existen piraguas transparentes que te permiten observar el fondo marino a la vez que remas, haciendo mucho más atractiva la actividad. Y puedes realizar diversas rutas y excursiones, incluso un paseo nocturno o la vuelta a Ceuta.

Another way to enjoy our coastline is to take a leisurely stroll aboard a kayak. You can paddle at your own pace and discover the secrets of the coastline, enter the Royal Moat and have a unique view of the Royal Walls. There are transparent canoes that allow you to observe the seabed while paddling, making the activity much more attractive. And you can make various routes and excursions, including a night walk or the return to Ceuta.



| PESCA DEPORTIVA

Estamos en unas aguas muy ricas, por eso existe una gran afición a la pesca. Tanto la pesca deportiva o de altura, con potentes barcos de motor que salen con sus cañas al curricán tanto hacia Levante como a Poniente para practicar de manera sostenible la captura y suelta. Otra modalidad de pesca más popular es con caña y desde la costa o jiggging a bordo de una embarcación que se deja llevar por la corriente. Son varias las posibilidades pero todas ellas gratificantes gracias a nuestra naturaleza marina.

SPORT FISHING

We are in very rich waters, so there is a great love for fishing. Both sport fishing or deep-sea fishing, with powerful motor boats that go out with their trolling rods both to the east and west to practice catch and release in a sustainable way. Another more popular modality of fishing is with a rod and from the coast or jiggging on board a boat that is carried by the current. There are several possibilities but all of them are rewarding thanks to our marine nature.



NATACIÓN AGUAS ABIERTAS

Es una disciplina que cada vez cuenta con más adeptos. Tanto los triatletas como los nadadores de largas distancias, encuentran en Ceuta un mar con unas condiciones maravillosas para nadar. Sus aguas cristalinas, su agradable temperatura, el cómodo acceso por las playas, invitan a nadar y no salir del agua.

OPEN WATER SWIMMING

It is a discipline that has more and more followers. Both triathletes and long-distance swimmers find a sea in Ceuta with wonderful conditions for swimming. Its crystal-clear waters, its pleasant temperature, the easy access to the beaches, invite you to swim and not get out of the water.

ESQUÍ NÁUTICO Y MOTOS DE AGUA

Dependiendo de dónde sople el viento y la hora, hay una gran cantidad de días en los que en Ceuta se puede practicar el esquí náutico con unas condiciones inmejorables. El agua tranquila, sin olas, un espejo acuático en el que lanchas motoras arrastran a intrépidos esquiadores en todas las versiones de este deporte: wakeboard, mono esquí, esquí náutico tradicional o incluso con las divertidas bananas.

WATER SKIING AND JET SKIS

Depending on where the wind blows and the time of day, there are a large number of days in Ceuta where water skiing can be practiced with unbeatable conditions. The calm water, without



waves, an aquatic mirror in which motorboats drag intrepid skiers in all versions of this sport: wakeboarding, mono skiing, traditional water skiing or even with the fun banana boats.



| FOILING

Es lo último en navegación a vela. Ya no se trata de saltar si no de volar. Gracias a los foils ahora es posible. Las tablas de windsurf, kitesurf o los modernos wingboards, incorporan bajo ellas estos foils que les permiten mantenerse por encima del mar aumentando considerablemente la velocidad, necesitan mucha menos intensidad de viento y lo hacen de manera silenciosa y trepidante.

Simplemente alucinante.

It is the ultimate in sailing. It's no longer about jumping, it's about flying. Thanks to foils it is now possible. Windsurfing, kitesurfing or modern wingboards, incorporate under them these foils that allow them to stay above the sea considerably increasing the speed, they need much less wind intensity and do it quietly and trepidante.

Simply amazing.



WATERBIKES Y PADDLE SURF

¿Te imaginas pedalear sobre las olas? Pues en Ceuta es posible gracias a las divertidas Waterbikes, sin duda una experiencia que no te puedes perder. También puedes practicar diversas modalidades de paddle surf con fantásticas tablas ideales tanto para travesías en aguas tranquilas como en mar abierto.

WATERBIKES AND PADDLE SURF

Can you imagine pedaling on the waves? Well, it is possible in Ceuta thanks to the fun Waterbikes, an experience not to be missed. You can also practice different modalities of surfing with fantastic boards ideal for both calm water crossings and open sea.



Directorio de
empresas náuticas



*Nautical companies
directory*





·ceuta·

Donde se unen las emociones.

SERVICIOS TURÍSTICOS DE CEUTA CEUTA TOURIST SERVICES

C/ Edrissis, s/n
Baluarte de los Mallorquines

☎ 856 200 560


☎ 638 101 611

✉ turismo@ceuta.es

www.turismodeceuta.com

 @turismodeceuta

 @turismodeceuta

 @turismodeceuta_oficial

 /turismodeceuta



Diseñado por: Una mosca en mi sopa